

Déboursement	
Disbursement	
Date de déboursement	Montant (US\$)
Disbursement date	Amount (US\$)
12 April, 2005	100,000

11. Allocation pour changement de produit

Product switch grant

Non applicable

Not Applicable

12. Montants annuels indicatifs:³

(sous réserve des conditions de l'Accord Cadre de Partenariat, si applicable)

Indicative annual amounts:³

(subject to the terms of the Partnership Framework Agreement, if applicable)

Type de fournitures qui seront achetées avec les fonds de Gavi <i>Type of supplies to be purchased with Gavi funds</i>	2006-2019	2020	2021
Nombre de doses de vaccins Penta <i>Number of vaccine doses</i>		1,114,600	-
Montants annuels <i>Annual Amounts (US\$)</i>	65,397,939	805,000	-

13. Organisme d'achat

UNICEF. Le pays versera chaque année sa quote-part de cofinancement à l'UNICEF.

Procurement agency:

UNICEF. The Country shall release its co-financing payments each year to UNICEF.

14. Auto-approvisionnement:

Non applicable

Self-procurement:

15. Obligations de cofinancement

Co-financing obligations:

En vertu de la politique de cofinancement, le pays fait partie du groupe:

Phase d'autofinancement initial

According to the co-financing policy, the Country falls within the group:

Initial self-financing

Le tableau suivant résume le(s) versement(s) de cofinancement et la quantité des fournitures qui seront achetées avec ces fonds chaque année.

The following table summarises the co-financing payment(s) and quantity of supply that will be procured with such funds in the relevant year.

Type de fournitures qui seront achetées chaque année avec les fonds du pays <i>Type of supplies to be purchased with Country funds in each year</i>	2020	2021	2022	2023	2024
Nombre de doses de vaccins Penta <i>Number of vaccine doses</i>	427,500	-	-	-	-
Nombre de seringues autobloquantes <i>Number of AD syringes</i>	-	-	-	-	-
Nombre de seringues de reconstitution <i>Number of re-constitution syringes</i>	-	-	-	-	-
Nombre de réceptacles de sécurité <i>Number of safety boxes</i>	-	-	-	-	-
Prix des doses de vaccins (US\$) <i>Value of vaccine doses (US\$)</i>	299,094	-	-	-	-
Versement total du cofinancement (US\$) (incluant les frais de transport) <i>Total co-financing payments (US\$) (including freight)</i>	308,500	-	-	-	-

16. Soutien aux coûts opérationnels des campagnes:

Operational support for campaigns:

Non applicable

Not applicable

17. Exigences supplémentaires en matière de rapports:

Additional Reporting Requirements:

Rapports et autres informations <i>Reports and other information</i>	Date limite de réception <i>Due dates</i>
<p>En vue de la préparation de l'acheminement annuel des vaccins, le pays devra soumettre les informations suivantes chaque année:</p> <p><i>To prepare for the annual procurement of vaccines, Country shall submit the following information each year:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> Niveaux des stocks y compris du stock tampon avant fin mars; <i>vaccine stock levels including buffer stock, by end of March;</i> Nombre d'enfants à vacciner, , taux de perte, tout changement proposé dans la présentation, utilisation, ou concernant les niveaux de co-financement minimum et vaccins reçus. 	<p>31 mars 2020 <i>31 March 2020</i></p> <p>15 mai 2020</p>

<p><i>number of children to be vaccinated, wastage rates, any proposed changes in product, presentation or use, or minimum co-financing levels and vaccines received, by mid-May.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> Les pays doivent indiquer la date de changement de produit effective dans la première demande de renouvellement suivant la <i>Countries shall report the actual switch date in the first renewal request following the actual implementation.</i> 	<p>15 May 2020</p> <p>15 mai 2020</p> <p>15 May 2020</p>
<p>Conformément au processus en vigueur de Gavi, le pays devra présenter des rapports de performance programmatique et financière. <i>In accordance with applicable Gavi processes, Country shall report on programmatic and financial performance.</i></p>	<p>A convenir avec le Secrétariat de Gavi <i>To be agreed with Gavi Secretariat</i></p>
<p>18. Éclaircissements financiers: le pays devra fournir les éclaircissements suivants à Gavi*: <i>Financial clarifications: Country shall provide the following clarifications to Gavi*:</i></p> <p>Non applicable</p> <p>*Un manquement dans la réponse aux éclaircissements financiers requis peut suspendre la continuité du soutien de Gavi. <i>* Failure to provide the financial clarifications requested may result in Gavi withholding further disbursements.</i></p>	
<p>19. Autres conditions: <i>Other conditions:</i></p> <p>Assurance : Selon les exigences en matière de gestion des subventions de Gavi. Le Ministère de la Santé devra assurer tous les biens du programme, y compris les vaccins et fournitures associés, les équipements de chaîne du froid et autres immobilisations corporelles (à acheter à travers les agences onusiennes) tant au niveau central que régional en fonction de la disponibilité du budget. Si possible et à un coût raisonnable, Le Ministère de la Santé devra souscrire une Assurance tous risques et une Assurance de responsabilité civile générale auprès de compagnies d'assurance solides et de bonne réputation en choisissant une couverture correspondant aux polices détenues par des organismes semblables qui réalisent des activités comparables. A défaut, Le Ministère de la Santé devra prévoir une ligne budgétaire permettant de approvisionner Le remplacement des vaccins ou actifs endommagés ou disparus.</p>	

Au nom de Gavi

Signée par



Thabani Maphosa
Directeur des Programmes Pays
Managing Director, Country Programmes

30 septembre 2019